

FCS@CLARIN-AT

status 2013-04

2013-04-24, FCS-Workshop, Copenhagen
Matej Ďurčo, Charly Mörth, ICLTT, Vienna

Table of Contents

- CLARIN-AT situation
- corpus_shell
 - The technological framework
- SADE/cr-xq
 - The cooperation
- Plans and Wishes for further development

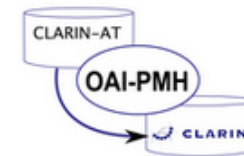
- CCV – CLARIN Center Vienna [CenterProfile CMD record](#)

<http://clarin.aac.ac.at/ccv/index.html>

expected ready by: 2013-06

Infrastructure services:

- CLARIN Metadata Repository
 - SMC
 - OAI endpoint
- PID + OAI
<http://clarin.aac.ac.at/oai/provider>
 - Controlled Vocabularies
Task Force (CLARIN + DARIAH)



CLARIN-AT OAI-provider

Make the world know. The systematic dissemination infrastructure requires every national repository data gets collected and is presented to the OAI endpoint



CLARIN Metadata Repository

This repository is one of services on the external Providers.

The repository is meant primarily as a search primary mode of access. But there is also :

The repository is currently serving records. This [data overview](#) provides. Any remarks, feedback question at: cmdi@clarin.eu



SMC-Browser

SMC Browser is one part of the SMC-module. It allows to explore the domain of the CMDI-



SMC - Vocabulary repository

CLARIN-AT also engages in activities regarding (OpenSKOS) in cooperation with CLARIN-IT

There are specialized taskforces for this project in CLARIN and DARIAH contribution.

- **corpus_shell**
a modular framework for publishing heterogeneous language resource in a distributed environment
- on github: https://github.com/vronk/corpus_shell
- **wrapper**
 - **php** - implementations accessing MySQL-db for Dictionaries
 - **xquery** implementation for eXist-based content repository (now integrated with SADE!)
 - **perl** implementation mapping to ddc-api (corpus search engine) allowing to access our corpora
- **proto-Aggregator: switch.php**
can ask different endpoints, but only one at a time.
distributed ! (IDS Goethe, TextGrid Library)
- **ui in development:**
http://corpus3.aac.ac.at/cs2/corpus_shell/index.html
multiple query-panels, alternative (full) views if available: full, image, external
- **CS-XSL**
set of stylesheets converting FCS/SRU responses (explain, scan, searchRetrieve) to HTML

cr-xq = corpus_shell + SADE

SADE = Scalable Architecture for Digital Editions

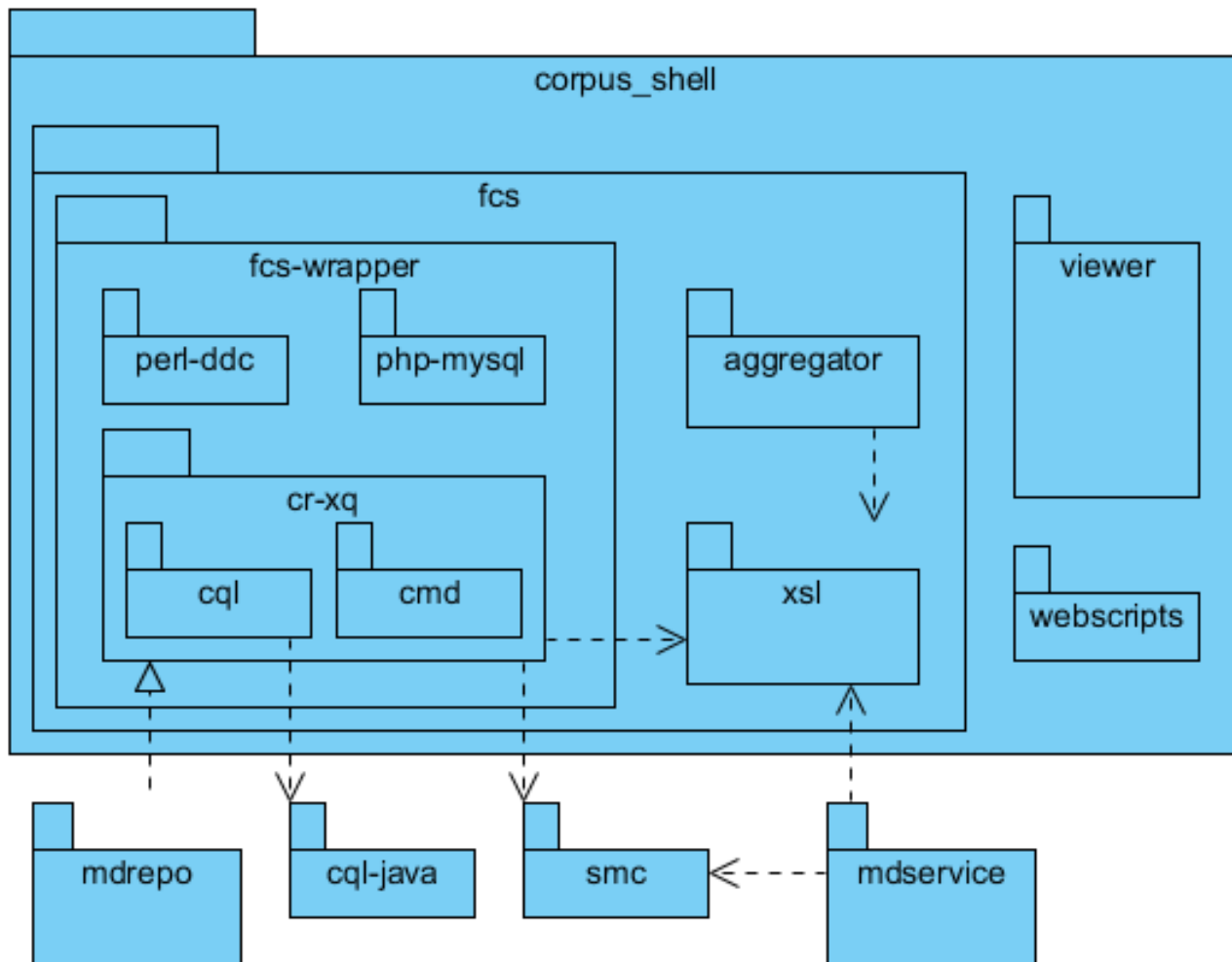
- <https://github.com/tharman/SADE>
- integrated in TextGrid
- in XQuery
- for existDB
- any XML but TEI as base format

cr-xq-branch

- cooperation between Berlin, Göttingen, Wien
- CMD as default metadata format
- modules:
 - `fcs+cql`
`http ...clarin.aac.ac.at/cr/dict-gate/fcs`
 - `cmd+resource` for pid and cmd management
 - ...

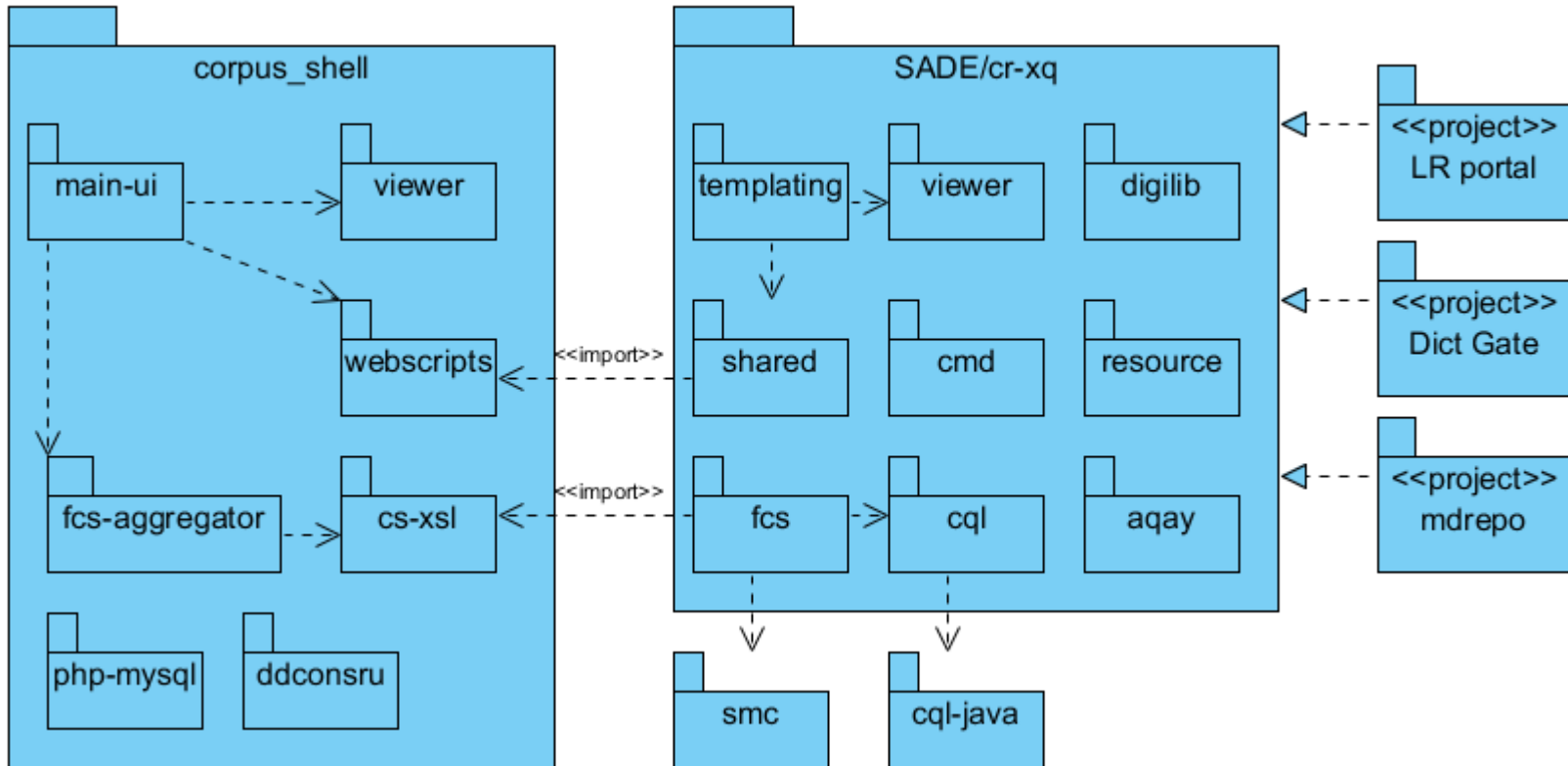
corpus_shell - architecture

status 2012-06



corpus_shell – relation to SADE

status 2013-04



cr-xq – project overview – simple project

- overview of the resources and indexes with links to fcs-scan
<http://clarin.aac.ac.at/exist/apps/cr-xq/dict-gate/resource>

Project data overview

resources querysets



Collections overview

collection	path	file	resources	base-elem	indexes	struct	md
dict-gate	/db/cr-data/dicts	8	3	cmd:CMD 4525	8	view [run]	http://hdl.handle.net/11022/0000-0000-001B-2

Resources overview

resources	file	base-elem	md-id / md-selflink
at.iclitt.cr.dict-gate.2 http://hdl.handle.net/11022/0000-0000-0027-4	persian_single_word_verbs_dictionary__2013_02_05_a.xml	429	at.iclitt.cr.dict-gate.2.cmd http://hdl.handle.net/11022/0000-0000-0028-3
at.iclitt.cr.dict-gate.3 http://hdl.handle.net/11022/0000-0000-0029-2	small_persian_dictionary__2013_02_05_a.xml	1892	at.iclitt.cr.dict-gate.3.cmd http://hdl.handle.net/11022/0000-0000-001C-1
at.iclitt.cr.dict-gate.1 http://hdl.handle.net/11022/0000-0000-001D-0	arz_eng_006_2013_02_06_a.xml	2204	at.iclitt.cr.dict-gate.1.cmd http://hdl.handle.net/11022/0000-0000-001E-F

Indexes overview

collection	dict-gate
text	4407
cql.serverChoice	4407
lemma	13319
title	13319
resource-pid	3
md-pid	4
resourcefragment-pid	4259
fcs.resource	3

cr-xq – project overview – compound project

overview of Collections + Indexes
different collections support different indexes

Collections overview

collection	path	file	resources	base-elem	indexes
default		150	0	55209	4
abacus	/db/cr-data/abacus_2012_10	3	0	p	9
cpas	/db/cr-data/cpas	0	0		7
stb	/db/cr-data/stb	11	0	div	11
aac-names	/db/cr-data/aac_names	1	0	tei:person	14
mecmua	/db/cr-data/mecmua	0	0	tei:p	6
vicav	/db/cr-data/vicav	1	0	tei:s	8
dict-gate	/db/cr-data/dicts	7	3	entry	7

Indexes overview

collection	default	abacus	cpas	stb	aac-names	mecmua	vicav	dict-gate
cql.serverChoice	52277	642	0	51611	8457	0	14037	4407
fcs.resource	4				0		48	3
cmd.collection	0							
resource-pid	run	1	run	1	run	run	run	3
resourcefragment-pid		230	0	16494	8506	0	7353	4259
ref		run						
rs-type		4						
rs-subtype		30						
rs-typesubtype		run						
lemma		8125						13319
pos		64						
text			0	run		run	run	run
title			0	16494	8870	0	0	13319
geo			0			0		
personName			run	14995	8870			
diary-day				16490	77038			
diary-month				651				
diary-year				57				
person				7466				
placeName				3430				
persId					8506			
occupation					561			
sex					4			
birth-place					2297			
death-place					1441			
birth-date					5786			
death-date					5436			
ana							9095	
w							11574	

query_input – js lib

- js-library within corpus_shell
- implemented as a complex jQuery-widget
- simple json configuration
- customizable widgets
- cql widget (AND (OR searchClauses))
 - configuration by sru:explain
 - contextual term suggestion by sru:scan
- in progress: cql-parsing widget
input-field validating input on the fly via js-based cql-parser feeding contextual autocomplete

CQL

pos	=	ART
ana	=	Art-3SG.MA
ana	=	DF-Art.SG
placeName	=	par*

- birth-place
- death-place
- occupation
- persId
- person
- personName
- placeName
- pos
- resource-pid
- resourcefragment-pid
- rs-subtype
- rs-type
- rs-typesubtype

- Paradise
- Paragua
- Paragua
- Paris |24
- Pariser |
- Parisero
- Park Mo
- Parkring |1
- Parma |1
- Parsch |7
- Partenk. |2
- Partenkirchen |41
- Partenkirchner |1
- Partnachweg |1

- ART |4782
- ADV |4073
- APPR |3101
- ADJA |3076
- ADJD |1348
- APPRART |489
- APZR |28
- APPO |12
- ADV ADJA |1



a heterogeneous selection of ICLTT Resources is available via `corpus_shell`:

- Dictionaries
 - project VICAV - arabic dialects
 - Wiktionary in TEI
- Corpora
 - parallel corpus: Freud, Traumdeutung
 - C4 – distributed corpus of german
- Schnitzler Tagebuch online
 - full-text + semantic indexes (names, places)
- Barock texts
 - with full-text and facsimile
- external:
 - TextGrid Digilib
 - IDS Goethe



DIE FACKEL

The AAC digital edition of the journal »Die Fackel«, edited by Karl Kraus from 1899 to 1936, offers free online access to the 37 volumes, 415 issues, 922 numbers, comprising more than 22.500 pages and 6

million wordforms.

The AAC-FACKEL contains a fully searchable database of the entire journal with various indexes, search tools and navigation aids in an innovative and highly functional graphic design interface, in which all pages of the original are available as digital texts and as facsimile images.



Dictionary Gate

Access to a set of different digital dictionaries - english, persian....
sample metadata

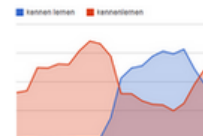


Austrian Media Corpus

Hier sind ein paar Links zu den Ressourcen, die basierend auf AMC - Austrian Media Corpus entstanden sind.

Zusätzlich: Zugang zur Volltext-Suche über Apache-Solr (nur innerhalb des internen ICLTT-Netzes möglich) und weitere Informationen zu AMC

sowie einige Beispiellinks auf dem internen wiki von ICLTT



AG korpus - Vergleiche basierend auf AMC

Vergleiche der Nutzung von Schreibvarianten basierend auf den Unterlagen der AG-Korpus des Rechtschreibrates



Korpus C4

Das Korpus C4, eine gemeinsame Initiative des Digitalen Wörterbuchs der deutschen Sprache des 20. Jahrhunderts (DWDS), des Austrian Academy Corpus (AAC), des Korpus Südtirol und des Schweizer Textkorpus (CHTK) ist ab sofort im Testbetrieb online.

Das Korpus besteht aus Teilkorpora der einzelnen Partnerprojekte, die verteilt abgefragt werden; das heißt, der Korpuszusammenschluss ist virtuell, erst die Treffer werden gemeinsam dargestellt.

UI sample 1 – barock texte

ICLTT Corpus Shell

New search panel

Search 1

Search for in

SEARCH RESULTS hits: 315; from: 1 max: 10

dd< ich wollen dd' , ehrlich , damals sofort ins Wasser gehen statt nach Haus , dachen dd' aber : dd' jetzt is dd' doch alle egal !

II General Jepantschin wohnen im eigen Haus , in ddd Nähe ddd Litejnaja , in ddd Richtung ddd Kirche Christi Verklärung .

Außer dies ausgezeichnet , zu fünf Sechstel vermietet Haus besaß General Jepantschin ein weit , riesig

ddd Generalin entstammen ddd fürstlichen Haus ddd Muechkins ein zwar

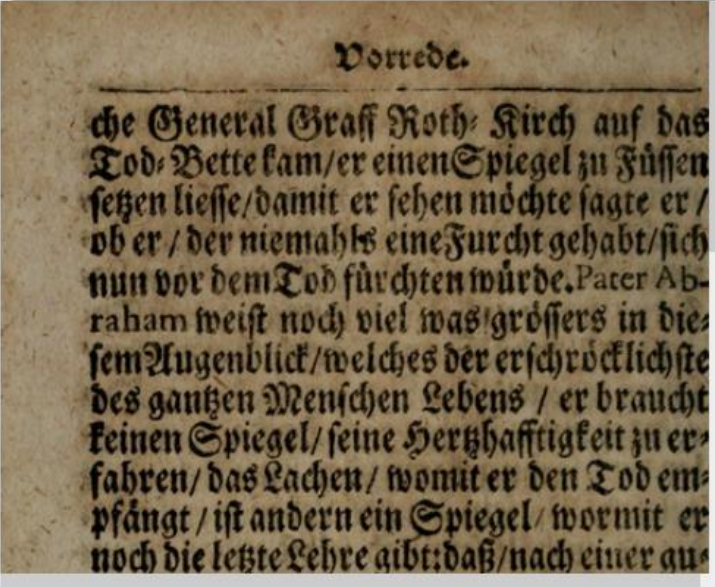
Search 2

Search for in

SEARCH RESULTS hits: 315; from: 1 max: 10

General Graff Roth=Kirch auf das Tod=Bette kam / er einen Spiegel zu Füßen setzen liesse / damit er sehen möchte sagte er / ob er / der niemahls eine Furcht gehabt / sich nun vor dem Tod fürchten würde . Pater Abraham weist noch viel was grössers in diesem Augenblick / welches der erschrocklichste des gantzen Menschen Lebens / er braucht keinen Spiegel / seine Hertzhaftigkeit zu erfahren / das Lachen / womit er den Tod empfängt / ist andern ein Spiegel / womit er noch die letzte Lehre gibt · daß / nach einer guten Vorbereitung /

Facsimile 'Abraham-Todten_Capelle_i0050.jpg'



Vorrede.

che General Graff Roth=Kirch auf das Tod=Bette kam/er einen Spiegel zu Füßen setzen liesse/damit er sehen möchte sagte er / ob er / der niemahls eine Furcht gehabt/sich nun vor dem Tod fürchten würde. Pater Abraham weist noch viel was grössers in diesem Augenblick/welches der erschrocklichste des gantzen Menschen Lebens / er braucht keinen Spiegel/ seine Hertzhaftigkeit zu erfahren/ das Lachen/ womit er den Tod empfängt / ist andern ein Spiegel/ womit er noch die letzte Lehre gibt: daß/nach einer guten Vorbereitung /

Full text 'Abraham-Todten_Capelle_i0050.xml'

che General Graff Roth=Kirch auf das Tod=Bette kam / er einen Spiegel zu Füßen setzen liesse / damit er sehen möchte sagte er / ob er / der niemahls eine Furcht gehabt / sich nun vor dem Tod fürchten würde. Pater Abraham weist noch viel was grössers in diesem Augenblick / welches der erschrocklichste des gantzen Menschen Lebens / er braucht keinen Spiegel / seine Hertzhaftigkeit zu erfahren / das Lachen / womit er den Tod empfängt / ist andern ein Spiegel / womit er noch die letzte Lehre gibt: daß / nach einer guten Vorbereitung / der Tod keine Furcht sondern lauter lachende Vergnügen erwecken kan.

UI sample 2 - dictionaries

ICLTT Corpus Shell

New search panel

VICAV dictionary Cairo-dialect

Search 1

Search for in Go

SEARCH RESULTS hits: 0; from: 1 max: 10

Search results (5 found)

bēt [بيت] [noun]
(pl) biyūt (بيوت)
house, home (Haus)
bēt it-ṭalaba students' hostel (Studentenheim)

mumassil [noun]
(pl) mumassilīn
actor (Schauspieler)
representative (Vertreter)

mustašfa [noun]

Search 2

Search for in Go

SEARCH RESULTS hits: 0; from: 1 max: 10

Search results (5 found)

məstašfa
məstašfayāt
(Krankenhaus)

barri
(wild (im Ggs. zu Haus-))

mašfa
mašāfi

Search 3

Search for in Go

SEARCH RESULTS hits: 0; from: 1 max: 10

Search results (20 found)

Haus

1: Unterkunft, Gebäude

akk. bītu, egypt. per, grc. oikos|οἶκος (m), ar. bayt|بيت, br. ti, zh. fángzi|房子, da. hus (n), en. house, eo. domo, fr. maison (f), gl. casa, el. spiti|σπίτι (n), gn. óga, he. beit|בית, hi. makān|मकान (m), hi. ghar|घर, ga. teach, is. hús, it. casa (f), it. edificio (f), ja. いえ, ie / うち, uchi|家, ja. かたく, kataku|家宅, ja. かおく, kaoku|家屋, ja. biru|ビル, yi. תּוֹן, yi. תּוּש, ca. cas (f), ca. edifici (m), sv. nyumba, ko. 집|집, ku. mal, hr. kuća (f), la. domus (f), la. villa (f), la. aedes (fPl.), lt. namas, lb. Haus, ms. rumah, mt. dar, gv. thie, nah. chāntli, nl. huis, nrm. maisoun, no. hus (n), nn. hus, oc. ostal (m), pl. dom (m), pt. casa (f), qu. wasi, rmy. Kher, ro. casa (f), ru. dom|дом (m), gd. taigh, sv. hus (n), sk. dom (m), sl. hiša (f), hsb. dom (m), es. casa (f), es. edificio (m); su. imah, tl. tahanan, cs. dům (m), tyv. bažyŋ|бажың, tr. ev, uk. budynok|будинок, hu. ház, vi. nhà,

3: die Gemeinschaft der Menschen, die unter einem Dach zusammen leben bzw. wohnen bzw. arbeiten

grc. oikos|οἶκος (m), ar. bayt|بيت, en. house, eo. hejmo, he. beit|בית, it. establishment (f), hr. dom (m), la. aedes (fPl.), nl. huis, no. hus (n), nn. hus, pl. dom (m),

4: der Unterhaltung dienendes Gebäude, Etablissement

en. house, nl. huis, pl. dom (m), cs. dům (m),

5: "Astrologie": Erstes bis Zwölftes Haus

en. twelve houses, it. casa (astrologica) (f), hr. kuća (f), nl. twaalf huizen, es. casa (astrologica) (f),

Suche/Navigation

- ▶ Volltext
- ▶ Zeit
- ▶ Personen
- ▼ Orte
 - Wien |981|
 - Berlin |890|
 - Pötzeinsdorf |512|
 - München |327|
 - Prater |290|
 - Türkenschanzpark |253|
 - Salzburg |241|
 - Paris |241|
 - Amerika |218|
 - Ischl |182|
 - Semmering |180|
 - Wiener |177|
 - Venedig |169|
 - Neuwaldegg |169|
 - Salmansdorf |156|
 - Baden |155|
 - Brühl |142|
 - Deutschland |136|
 - Hietzing |122|
 - Sievring |121|
 - Grinzing |119|
 - Aussee |116|
 - Dornbacher Park |114|
 - Oesterreich |107|
 - Italien |106|
 - Schweiz |99|
 - Josefstadt |97|
 - Hütteldorf |90|
 - Mödling |89|

Suche

21 bis 30 von 1096 Einträgen (Treffer)

- 21 **1894-10-01**
... hören überhaupt nicht in das **Haus** – Sie sind ja nicht einmal ...
... b.– Dilly rasend. Ah, in dem **Haus** bleib ich nicht.– Ich: Läch ...
... läge – Dilly: Ich geh aus dem **Haus** . Ich erschieße diese Frau ...
... natürlich nie mehr in dieses **Haus** !– Sie: Wie, mich willst du ...
... ich bin überzeugt daß sie zu **Haus** bleibt.
- 22 **1894-10-04**
... n . Dilly will nicht mehr nach **Haus** . Bei Burckhard war diesel ...
- 23 **1894-10-07**
... s. bei Dilly – die wieder zu **Haus** ist – Mutter und Bruder si ...
- 24 **1894-10-31**
... – vielleicht gerade in diesem **Haus** – im ersten Stock! – und w ...
... r – es war nemlich genau das **Haus** , genau unter dem Fenster d ...
... da, aus Italien zurück.– – Zu **Haus** fand ich ein Telegramm von ...
- 25 **1894-12-07**
... ; beim Thor Fifi begegnet.– Zu **Haus** Famil. Gesellschaft.– Feli ...
- 26 **1895-01-16**
... ar sie sogar einmal in einem **Haus** des Grafen S. gewesen – „Da ...
- 27 **1895-01-19**
... m Wagen mit mir und ihr nach **Haus** zu fahren. Auch sein Blick ...
- 28 **1895-01-22**
... da. Ich beschloss vor Dillys **Haus** zu warten. Da traf ich ab ...
... eder mit dem Entschluss vors **Haus** zu gehn, ging aber lieber ...
- 29 **1895-01-23**
... n Dilly , sie habe vor meinem **Haus** gewartet.– Nm. teleph. sie ...
... h bin vom Theater direct nach **Haus** gegangen.“– Ich: Das ist n ...
... dachten verrichten, vor Mz.'s **Haus** , vor die „Glocke“ u.s.w. ...
- 30 **1895-02-11**
... Hole Wagen. Mit ihr zu ihrem **Haus** . Ich läute; dann sage ich: ...

Detailansicht

1894-10-31

1894-10-30 ◀ ▶ 1894-11-01

Text **Text annotiert** Facsimile TEI/XML

31/10 Von **Mz.** ein Brief im Ton des gestrigen, gleich beantwortet.–
Abends mit **Dilly** spazieren, **Wieden** .– Beim Eintritt in die
Taubstummengasse sag ich: Das ist die **Tbstg.** – Sie: Diese Gassen
gefallen mir nicht. Ich: Mir ja. Mir ist die **Wieden** überhaupt sympathisch.
Darauf sie: Wer weiss was du da erlebt hast – vielleicht gerade in diesem
Haus – im ersten Stock! – und wies mit dem Schirm hinauf – Ich war fast
starr – es war nemlich das **Haus**, unter dem Fenster des 1. Stockes, wo
ich vor 5 Jahren mit **Mz.** zusammen gewesen war!–

– Nm. war **Richard** da, aus **Italien** zurück.–

– Zu **Haus** fand ich ein Telegramm von **Burckhard** aus **Berlin** , – der
mein **Stück** sofort gelesen und nun teleg. „herzl. gratul. – tiefer Eindruck
etc.“ – Anfangs war ich so glücklich, dass ich hin und her lief und fast
geweint hätte.– Ich schriebs gleich an **Paul** .– Ich freu mich aufs
Aufwachen morgen früh.–

November

Burckhard, Max Eugen

geboren: 1854-7-14, Korneuburg

gestorben: 1912-3-16, Wien

Jurist

Schriftsteller

Theaterleiter

[Burckhard, Max Eugen in text](#)

Wishes – next steps

- **more complex CQL-queries**

CQL-indexes, boolean, sequential tier search

- **isocat** as new context set
- fcs.resourcefragment-id, cmd.pid as new indexes? (next to fcs.resource?)

```
isocat.DC-1324  isocat.lemma
isocat.DC-1403  isocat.token
...
```

- **ResourceType/DataViews**

x-format, x-dataview

what and how to deliver

- Tiers / Annotation Layers
- Geo-data (KML)
- Dataset (list, table, matrix)
- Graph
- unified json-serialization ? (x-format=json)
- **CDMDC** - Combined Distributed Metadata Content Search

– Result Format – DataViews I

basic/minimal/default(?) currently „defined“ DataViews:

- kwic <svn-repo:/FederatedSearch/Resource-KWIC.xsd>

moved to separate schema/ns

- title
- metadata (CMD)

```
<kwic:kwic>
  <kwic:c type="left">Also Paris, der damals Gast im
</kwic:c>
  <kwic:kw>Haus</kwic:kw>
  <kwic:c type="right"> der Atriden Frech den gastlichen
Tisch entweiht,der die Gattin entführt hat.</kwic:c>
</kwic:kwic>
```

new param needed:

- **x-dataview**

to allow select DataViews in the result

```
<DataView type="metadata" schema="{cmd}"
  ref="{md-handle}" />
/* OR */
<DataView type="metadata" schema="{cmd}">
  <CMD>...</CMD>
```

+ another param would be handy:

- **x-format**

to allow say how the result shall be delivered

(SRU only has `resultstylesheet`-parameter with URL to a XSLT-stylesheet to be applied)

?? again value domain – starting with [XML, HTML, JSON] ?

– Result Format – DataViews II

needed further

- full
- image
- existing formats

TEI, EAF, TCF, ???

- geographic data [KML]

more difficult ones:

- multi-tiers + alignment between tiers
one tier per DataView? or (TCF/EAF / ANNEX?)
- parallel corpus
each language one Resource? or ResourceFragment, alignment
- summary
nested frequency list, matrix – JSON?
- graph

```
[<key, number, link?>]
```

– Result Format – DataViews III

links already in the
FCS-response as
separate
DataView@ref

handled generically
by FCS-XSL

„specialized“ viewer:

- TEI-stylesheets
- full, image
- ParCorp
- navigation
given an ordered
sequence of ResourceFragments

The screenshot displays the ICLTT parallel corpora viewer. It features a search interface with two search results for 'Wasser' and 'Haus'. The 'Full text' view shows a historical document snippet, and the 'Facsimile' view shows the corresponding image. The main view displays a detailed record for 'Haus' with German and Russian text. The interface includes search bars, result lists, and a detailed view of a specific record with German and Russian text.

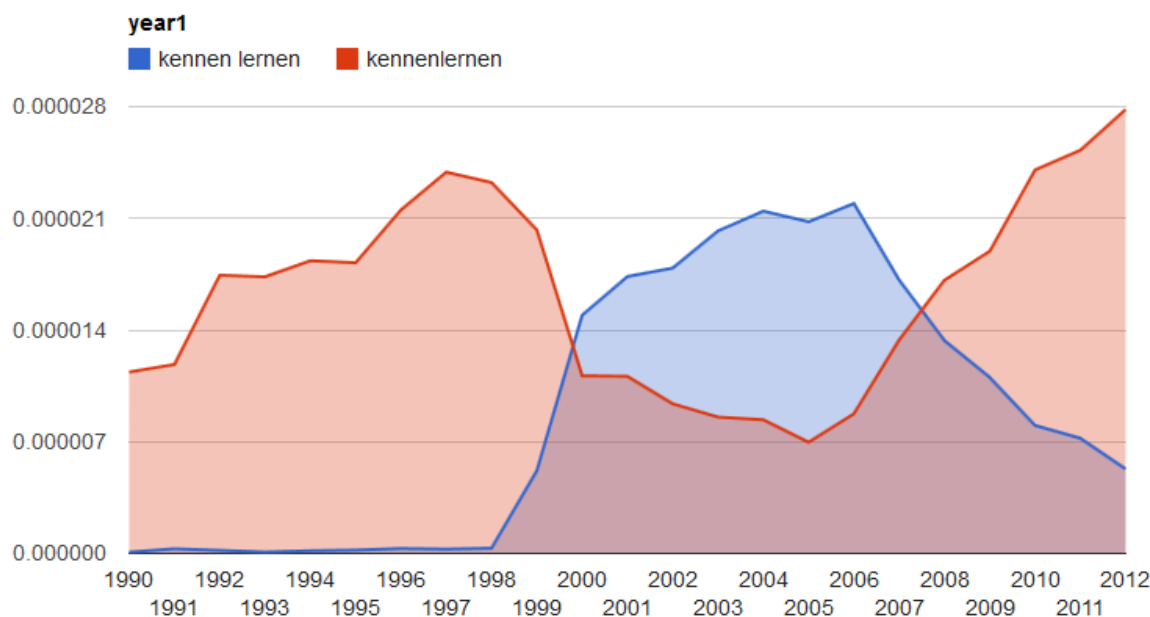
```
<fcs:ResourceFragment type="prev" pid="n0026" ref="?query=toc=n0026"/>
<fcs:ResourceFragment type="next" pid="n0028" ref="?query=toc=n0028"/>
```

– Result Format – DataViews IV

- Lists
- Dataset
- Matrix

key	tokens-sum	kennen lernen	kennenlernen
all	5.696.309.303	68.496	12,02
1990	35.263.029	3	0,09
1991	54.206.194	16	0,3
1992	99.053.385	19	0,19
1993	98.958.468	9	0,09
1994	119.010.601	20	0,17
1995	99.289.667	21	0,21
1996	150.462.594	47	0,31
1997	196.564.137	54	0,27
1998	211.973.459	70	0,33
1999	232.216.317	1.204	5,18
		3.838	14,93
		4.713	17,35
		5.674	17,89
		6.787	20,21
		7.489	21,46
		7.320	20,79
		7.941	21,93
		6.595	17,14
		5.297	13,34
		4.204	11,03
		3.244	8,02
		3.081	7,22
		850	5,29
		2.862	11,13
		3.015	11,1
		2.975	9,38
		2.870	8,55
		2.925	8,38
		2.454	6,97
		3.169	8,75
		5.149	13,38
		6.801	17,13
		7.218	18,94
		9.715	24,03
		10.785	25,27
		4.468	27,83

But how to map it to sru:records?



Resource Viewer

- specialized for specific data types

- can be fed with data

POST or GET?data={url}

- Process

1. query: Browser -> Content Provider

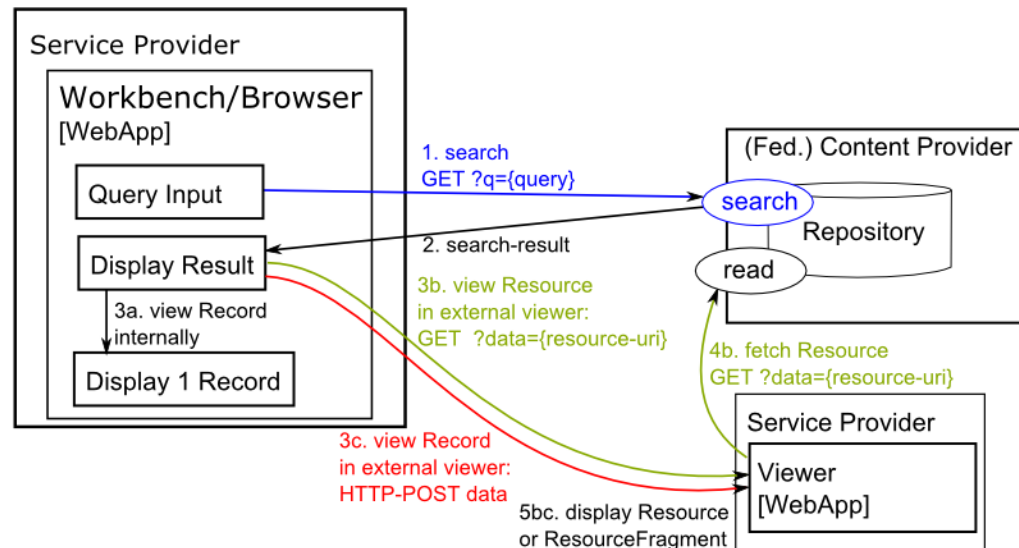
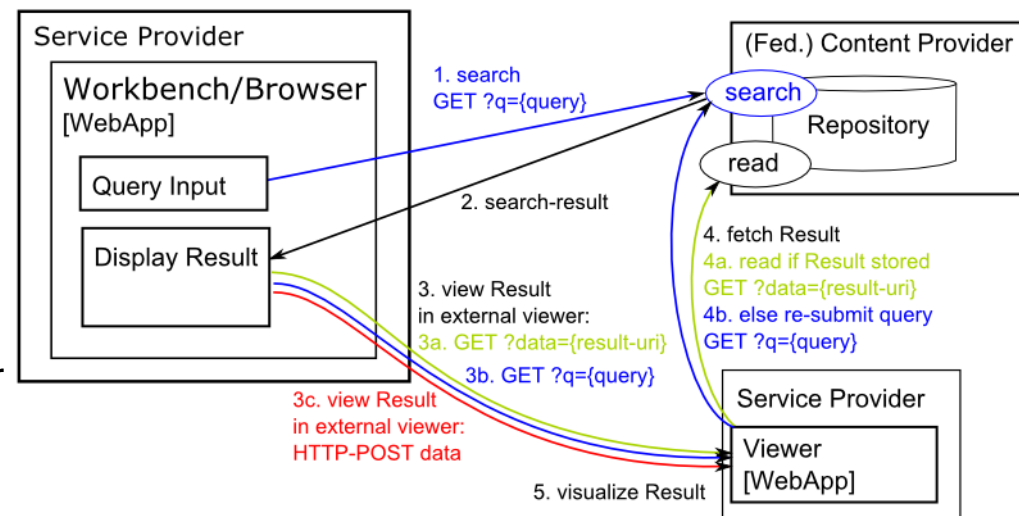
2. result: CP -> Browser

3. Browser -> Viewer

either:

- POST result
- GET with resourceID
- GET with recordID
- GET with resultset ID
- GET resending the query

4. Viewer -> Content Provider



Viewer

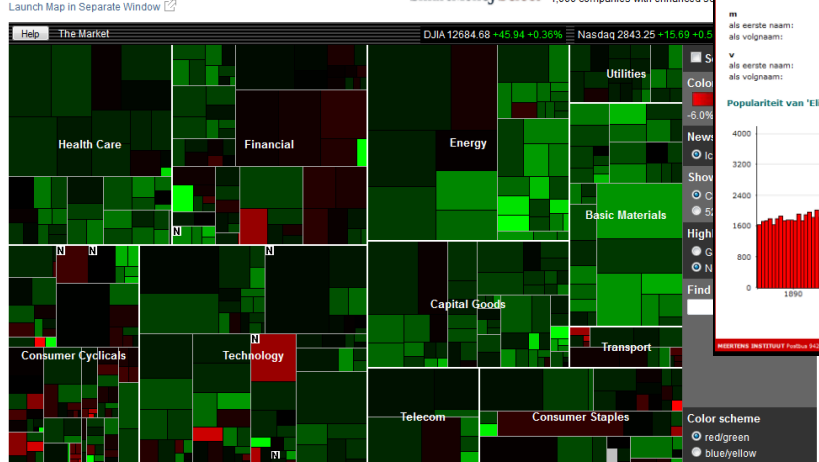


different types:

- generic charts
histogram, treemap
- special Linguistic Visualizations
Linfovis (DoubleTree, CorpusClouds)
- Space & Time
TimeLine, TimeMap
- interactive Graphs

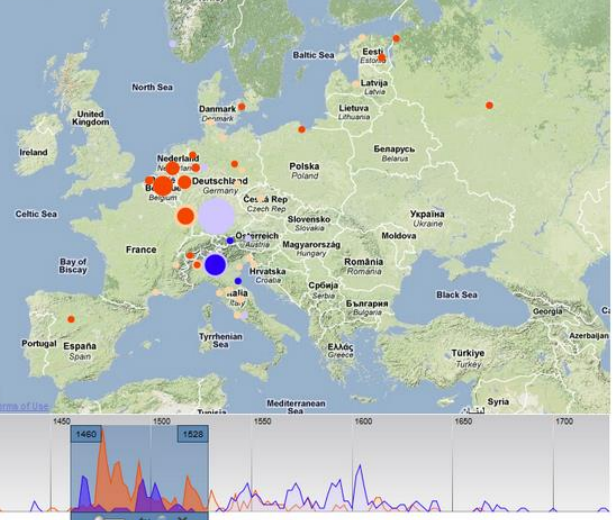
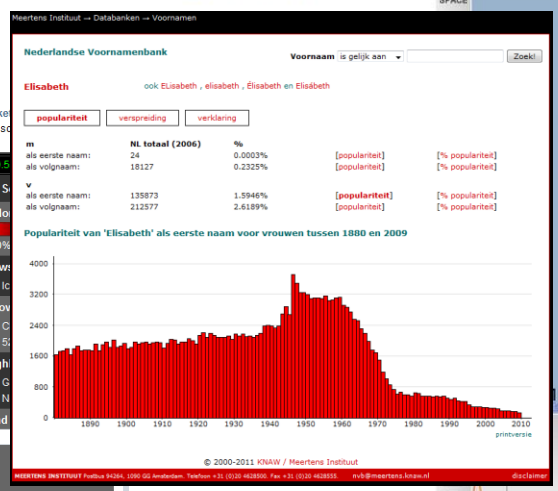
An interface for travel planning. On the left, a list of travel routes is shown with details like dates, destinations, and descriptions. On the right, a map of Europe displays these routes as yellow markers and lines. A pop-up window provides details for a specific route: '1896-03-29 - Frankfurt am Main'. The interface includes search bars, filters, and navigation controls.

Map of the Market



MARKET NEWS
 • GM's April U.S. Car Sales Rose 26%
 • Silver Continues Fall
 • Stock Screen: Avoiding Uncertainty, Investors Lose Slight of Good Stocks

Patent No.: US 6,583,794 B1
 Click Here to License the Map Applet



A search results page for 'Watermark: Serpent'. It shows four search results, each with a thumbnail image of a snake watermark and a title. The results are numbered 1 through 4.

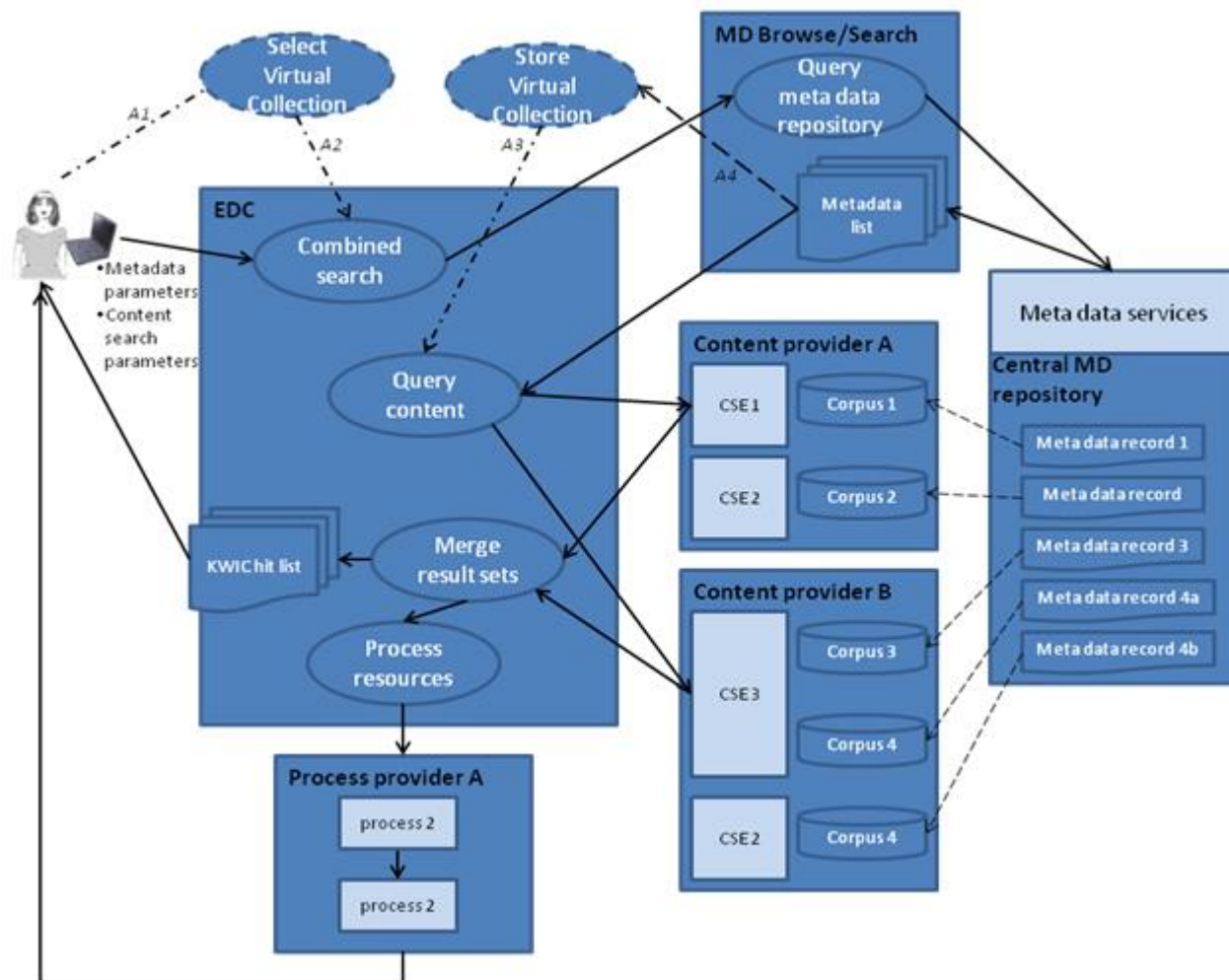
Combined Distributed Metadata Content Search **ICLTT**

2 phases:

1. MD Search
find candidate
resources
(collections)
based on the MD

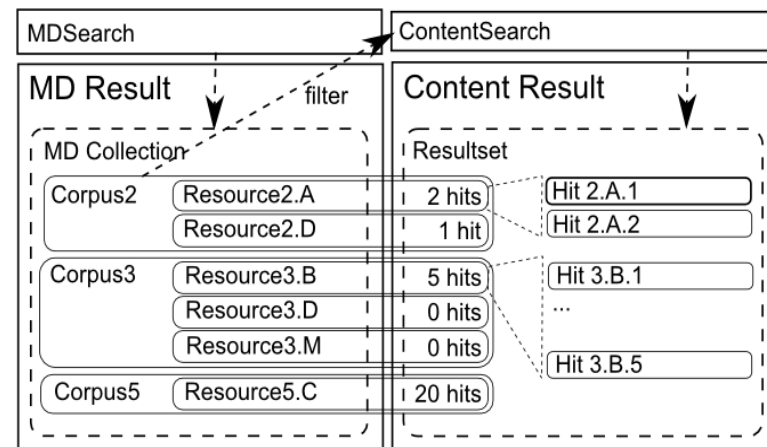
(+ wrap with
up to a parent-collection
with specified endpoint)

2. FCS
query repositories
with candidate
resources



multi-result

- resultID
- status = running|finished
- TTL!
- how to restrict
- variants for the (multi)result-set:
 - one flat list - every hit from every endpoint is one result-item (sru:record) fcs:Resource identifying the endpoint



- one record per endpoint (with summary) + pointer to the result from one endpoint

```

<sru:record><sru:recordData>
  <fcs:Resource pid="endpoint1" >
    <fcs:RF><fcs:DataView type="kwic"><kwic:kwic>
<sru:record><sru:recordData>
  <fcs:Resource pid="endpoint1" >
    <fcs:RF><fcs:DataView type="kwic"><kwic:kwic>
<sru:record><sru:recordData>
  <fcs:Resource pid="endpoint2" >
    <fcs:RF><fcs:DataView type="kwic"><kwic:kwic>

```

```

<sru:resultID>r1
<sru:record><sru:recordData>
  <fcs:Resource ref="search?resultId=r1&x-context=endpoint1" >
<sru:record><sru:recordData>
  <fcs:Resource ref="search?resultId=r1&x-context=endpoint2" >
/* OR */
<sru:record><sru:recordData>
  <sru:recordIdentifier>search?resultId=r1&x-context=endpoint2

```

multi-result

- **facetedResult**
SRU 2.0,
summary over data sources
AND facets (=indexes)
- **searchResultAnalysis ?**
meant to indicate results for
parts of complex query

```

<facetedResults xmlns="http://docs.oasis-
open.org/ns/search-ws/sru-facetedResults" >
<datasource>
  <!-- first data source -->
  <datasourceDisplayLabel>LC</datasourceDisplayLabel>
  <datasourceDescription>Library of
Congress</datasourceDescription>
  <baseURL> http://z3950.loc.gov:7090/voyager</baseURL>
  <facets>
    <facet>
      <facetDisplayLabel> subject</facetDisplayLabel>
      <facetDescription> Dublin Core
Subject</facetDescription>
      <index> dc.subject</index>
      <relation>=</relation>
      <terms>
        <term><actualTerm>birds</actualTerm>
        <query>nuthaches AND dc.subject=birds</query>
        <requestUrl> http://z3950.loc.gov:7090/voyager
?query=nuthaches%20AND%20dc.subject=birds
        </requestUrl>
        <count>12 </count>
      </term>
    </facet>
  </facets>
</datasource>

```


Thank you, questions?

ICLTT

Questions

- scan with ?x-context
 - fcs.resource?x-context= vs. fcs.resource?x-context=dict-gate

[.http://weblicht.sfs.uni-tuebingen.de/rws/sru/?operation=scan&scanClause=fcs.resource&version=1.1](http://weblicht.sfs.uni-tuebingen.de/rws/sru/?operation=scan&scanClause=fcs.resource&version=1.1)
operation with 'scanClause' with value 'fcs.resource' is deprecated within CLARIN-FCS

```
<xsd:element ref="recordPacking" minOccurs="0"/>  
<xsd:element ref="recordSchema" minOccurs="0"/>
```

Older extra slides on extensions

FCS Extensions – overview

- **fcs:Resource.xsd**
generic schema for recordData
- **x-context + fcs.resource**
extension parameter to restrict search domain, with corresponding index providing the values
- **x-format, x-dataview**
what and how to deliver
- new context sets
 - **isocat**
 - **fcs**
 - **cmd**
- dynamic Indices
not defined statically in the context-set, but every endpoint announces it's indices individually
- nested scan-response
- Sequential Tier Search
- binding Indices

Extension – Result Format – Resource.xsd

- generic schema to go inside `sru:recordData`
- data inline or by reference
- 3 Elements: **Resource/ResourceFragment/DataView**
- 3 attributes:
 - **@pid/@ref** := identify/reference resources and their parts
 - **@type/@schema** := indicate type of the data

```
<fcs:Resource pid="123">
  <fcs:ResourceFragment pid="123#a">
    <fcs:DataView type="text/xml"><meertens:any/>
  </fcs:DataView>
    <fcs:DataView type="image/jpeg" ref="{URI}"></fcs:DataView>
  </fcs:ResourceFragment>
</fcs:Resource>
```

- <http://www.clarin.eu/system/files/Resource.xsd>, (also in svn:/FederatedSearch)
- @schema-attribute dropped (namespace should be enough)
- ?? value domain of @type-attribute?
(mime-type + „other“? some resource-type taxonomy?)

Extension – fcs.resource + x-context

- restrict the request (explain, scan, searchRetrieve) to a set of “resources” identified by PID:
 - **repositories** – basic federated search
 - **collections** – even in non-federated search
 - single **resource** – within a repository
 - **virtual collection**
- announcing repositories
Center Registry (or explain (F&N) ?)
- announcing collections (misuse scan)

```
?operation=scan
&scanClause=fcs.resource (= {resource-handle})?
```

- specifying Collections in the request

```
param: ?x-context={resource-id} /* OR */
CQL: {search-term} AND fcs.resource= {resource-handle}
CQL: fcs.resource= {resource-handle} /* should return the resource */
```

```
+ MPI
+ ESF
+ ...
  > Res1
+ Childes

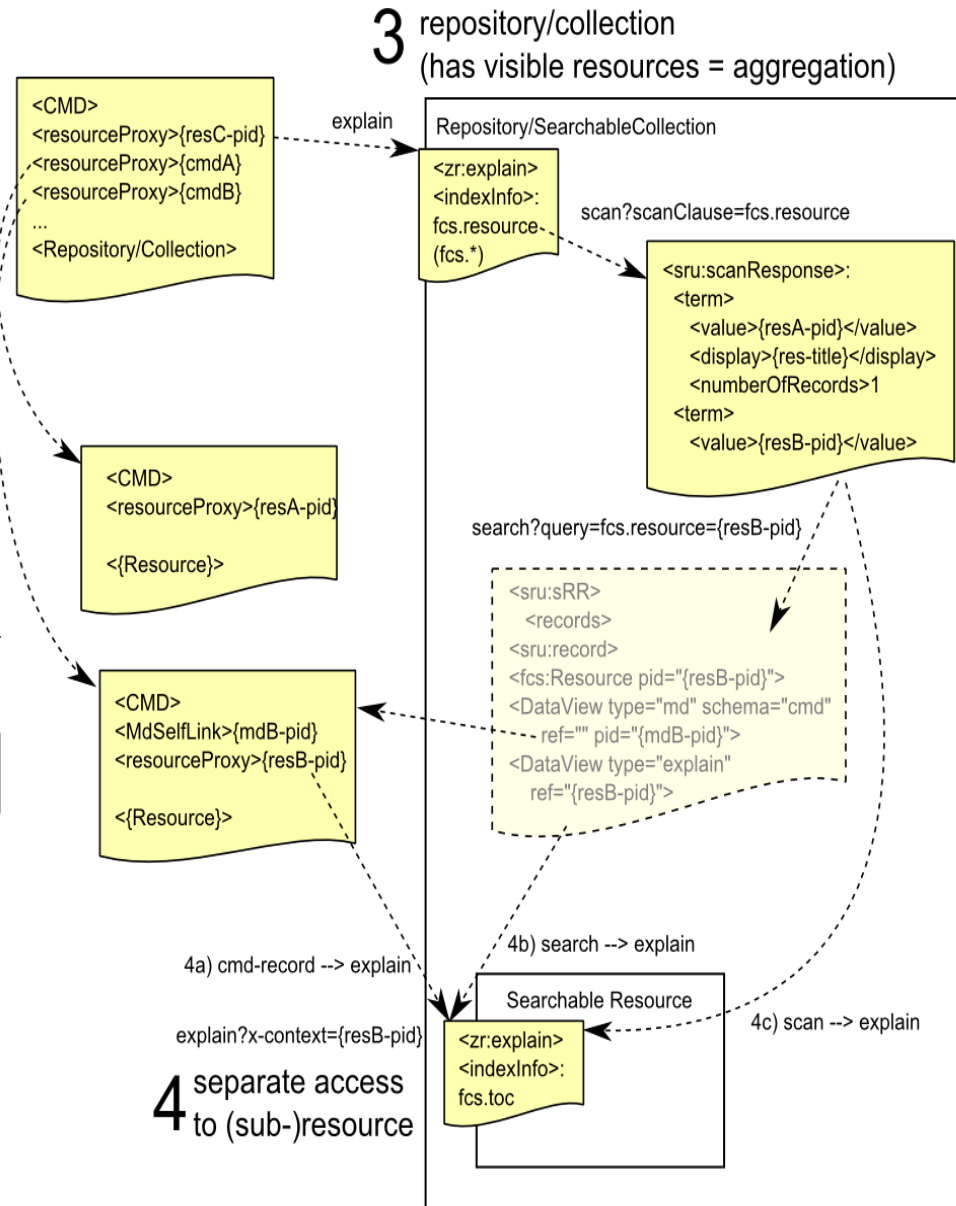
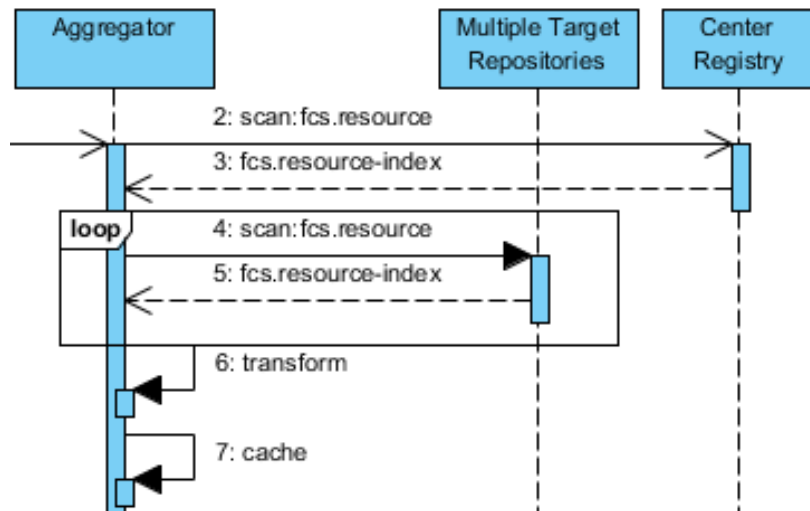
+ C4
+ Basel
+ Bozen
+ Berlin
+ Wien

+ MIMORE
+ DynaSAND
+ DiDDD
+ GTRP
+ INL
```

- fcs.resource + x-context

index of searchable resources

- 1st level = repositories in CenterRegistry
- repositories optionally expose resources via `scan:fcs.resource`
- by crawling `scan:fcs.resource` a recursive index is built up. (in practice 2 levels ?)
- aggregator has inverted map `res-id -> providing repository` so confronted with `?x-context=res-id` it knows where to root the query to.



Extension – nested scan

- needed for collections/resources

cmd.collection, fcs.resource – index

- needs another extra parameter: x-maximumDepth

```
<?xml version="1.0" encoding="utf-8"?><sru:scanResponse
xmlns:sru="http://www.loc.gov/zing/srw/"> <sru:version>1.2</sru:version>
<sru:terms>
  <sru:term>
    <sru:value>clarin.at:icltt:ddc</sru:value>
    <sru:numberOfRecords>3</sru:numberOfRecords>
    <sru:displayTerm>Text corpora by ICLTT on DDC</sru:displayTerm>
    <sru:extraTermData>
      <sru:terms>
        <sru:term>
          <sru:value>clarin.at:icltt:ddc:traum_deu</sru:value>
          <sru:numberOfRecords>1</sru:numberOfRecords>
          <sru:displayTerm>Freud: Die Traumdeutung, German</sru:displayTerm>
        </sru:term>
        <sru:term>
          <sru:value>clarin.at:icltt:ddc:barock</sru:value>
          <sru:numberOfRecords>1</sru:numberOfRecords>
          <sru:displayTerm>Barocktexte</sru:displayTerm>
        </sru:term>
      </sru:terms>
    </sru:extraTermData>
  </sru:term>
  <sru:term>
    <sru:value>clarin.at:icltt:ddc</sru:value>
    <sru:numberOfRecords>1</sru:numberOfRecords>
    <sru:displayTerm>Text corpora by ICLTT on DDC</sru:displayTerm>
    <sru:extraTermData>
      <sru:terms>
        <sru:term>
          <sru:value>clarin.at:icltt:ddc:c4</sru:value>
          <sru:numberOfRecords>1</sru:numberOfRecords>
          <sru:displayTerm>C4 Vienna</sru:displayTerm>
        </sru:term>
      </sru:terms>
    </sru:term>
  </sru:terms>
</sru:scanResponse>
```


Extension – new context sets

Define new Context Sets:

- **isocat**

preferred way, every endpoint should try to map internally and expose indexes as isocat data categories

```
isocat.DC-1324  isocat.lemma
isocat.DC-1403  isocat.token
...
```

- **fcs**

only if isocat does not provide an equivalent, but again what would be allowed indexes?
index for every aspect of a Tier/AnnotationLayer: **TierType**, TierName, Participant ?

```
fcs.TierType.w          fcs.TierName.? /*open domain!*/
=? fcs.w                fcs.TierName.V40069-Spch

fcs.TierType.Pos       fcs.Participant.?
=? fcs.pos             fcs.Participant.V40069
=?fcs.TierType.isocat.partOfSpeech
```

- **(cmd)**

searching in MD, (path-like) index for *every Profile/Component/Element*

```
cmd.Project.Name       cmd.Collection.Project.Title
cmd.Actor.Name         cmd.title
cmd.Name /* delib ambig */  cmd.Actor.Role
```

- requires dynamic Indices

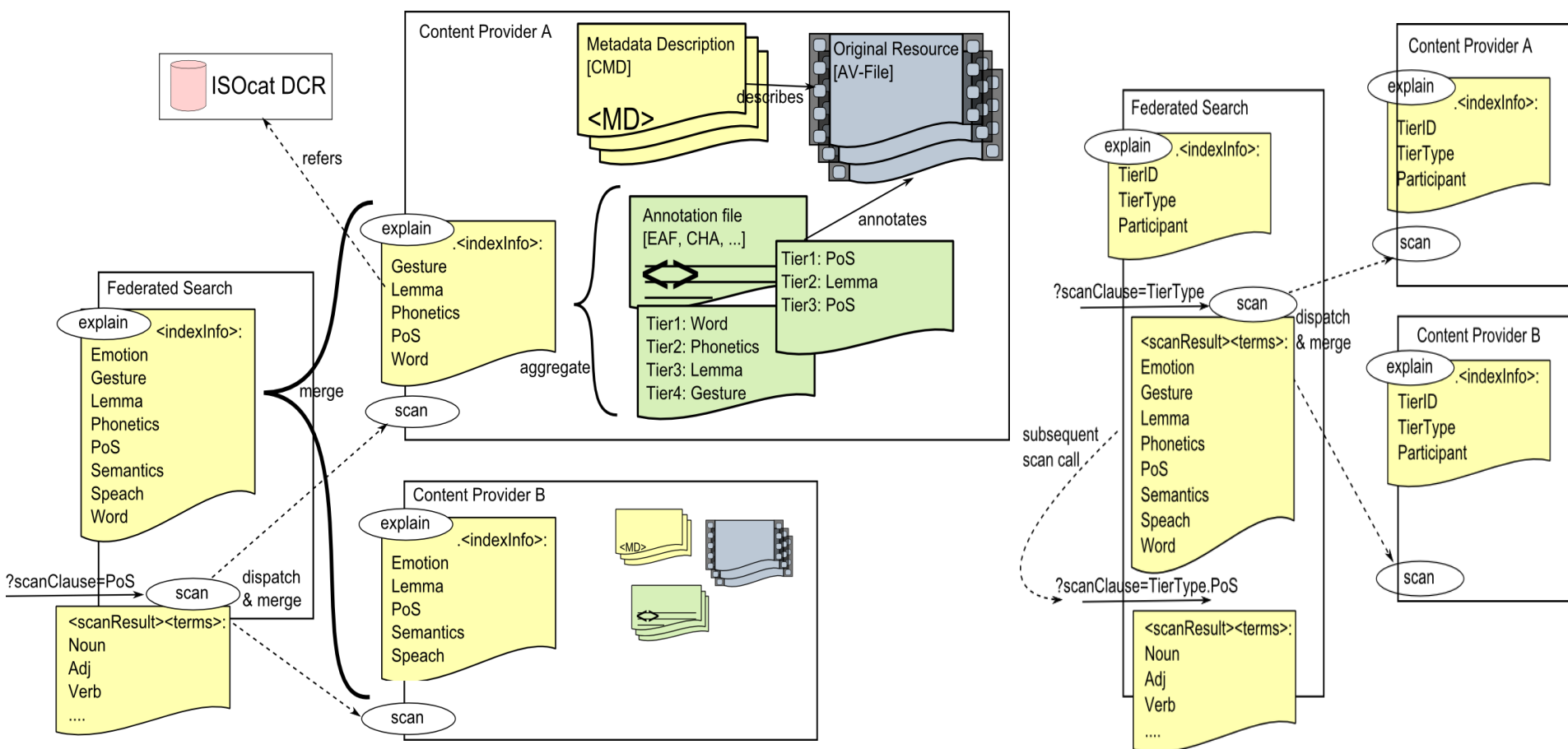
not supported by SRU, but formal syntax for Context Sets undefined(?) anyhow

– dynamic indices – federated announce

A) all indices in explain (possibly unbearable bloating of the explain-response)

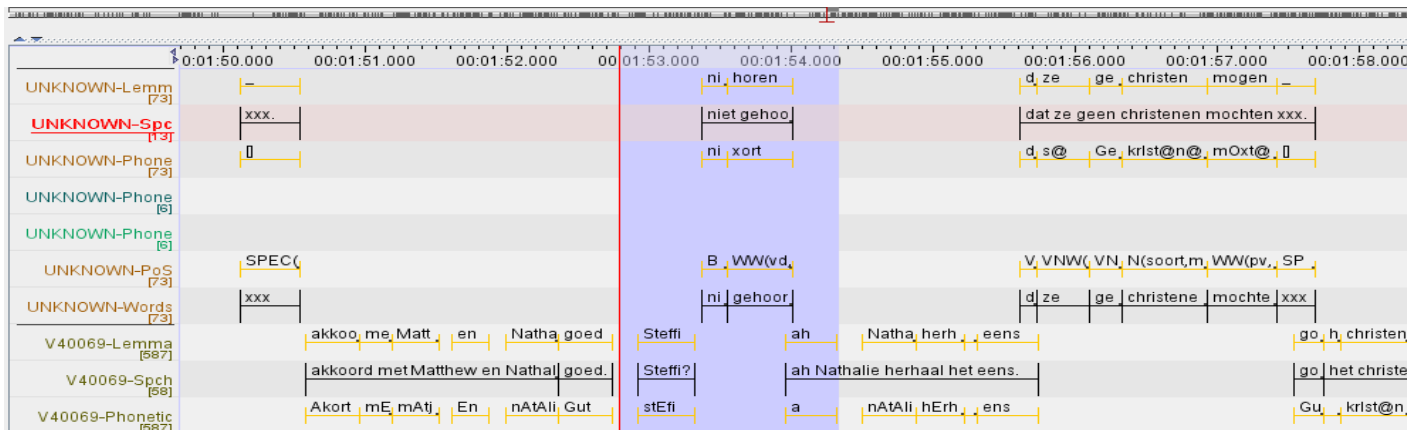
```
TierType:English, TierType:PoS, TierType:Word, TierType:Gesture
TierName:I'sGest, TierName:Damian, TierName:Unknown.WORD,
```

B) only static explain + misuse scan: TierType, TierName, Participant

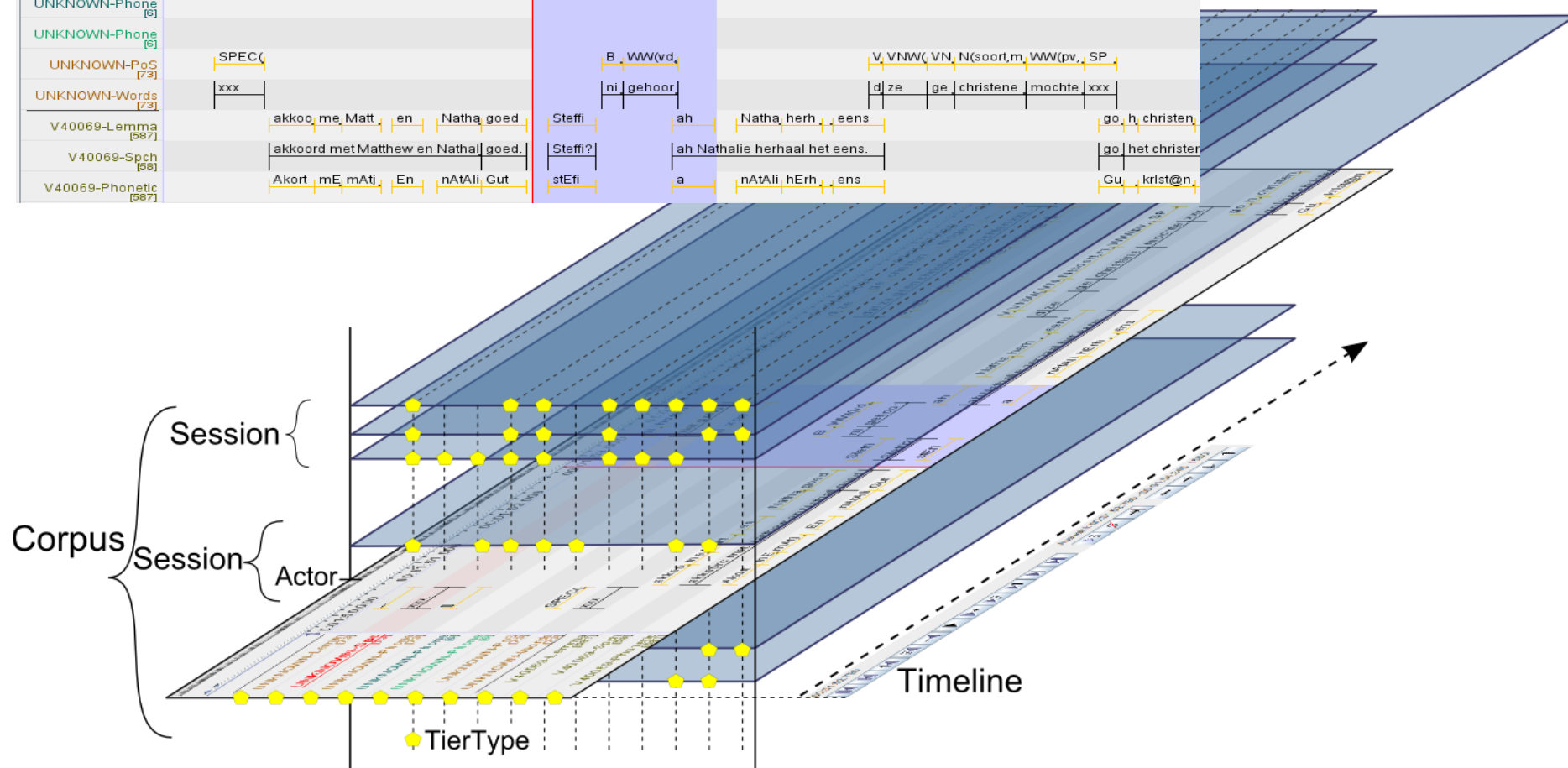


– dynamic indices – TierType

TierType as the most usable aspect of annotation layers, allowing to search in related Tiers across Participants, Sessions and even Corpora



ELAN User Interface
for exploring Annotations
of Multimedia files
www.lat-mpi.eu/tools/elan/



– dynamic indices in SRU – FCS

- FCS explain:

```

<explain>
  <indexInfo>
    <set name="fcs" identifier="http://clarin.eu/fcs/1.0"/>
      /* or: info:srw/schema/102/fcs? */
    <set name="isocat" identifier="http://isocat.org"/>
    <set name="dc" identifier="info:srw/cql-context-set/1/dc"/>
  /* variants!: */
    <index search="true" scan="false" sort="false">
      <title lang="en">Word</title>
      <map><name set="fcs">w</name></map></index>
    <index><map><name set="fcs">word</name></map></index>
    <index><map><name set="fcs">TierType.w</name></map></index>
    <index><map><name set="fcs">TierType.word</name></map></index>
    <index><map><name set="isocat">token</name></map></index>
    <index><map><name set="isocat">DC-1403</name></map></index>
    <index search="true" scan="true" sort="false">
      <title lang="en">Part of Speech</title>
      <map><name set="fcs">TierType.pos</name></map></index>
  /* But!: */
    <index><map><name set="fcs">TierName</name></map></index> /* ? */

  /* OR: */
    <index><map><name set="fcs">TierType</name></map></index>
    <index><map><name set="fcs">TierName</name></map></index>
    <index><map><name set="fcs">Participant</name></map></index>
</indexInfo>

```

– dynamic indices in SRU – CMD

- CMD explain:

```

<explain>
  <indexInfo>
    <set name="cmd" identifier="info:srw/cql-context-set/101/CMD"/>
    <set name="dc" identifier="info:srw/cql-context-set/1/dc"/>
    <set name="imdi" identifier="info:srw/cql-context-set/3/IMDI-Session"/>

    /* variants!: */
    <index><title lang="en">DC Title</title>
      <map><name set="cmd"> dc.title </name></map></index>
    <index><map><name set="dc"> title </name></map></index>
    <index><map><name set="cmd"> title </name></map></index>
    <index><map><name set="cmd"> Project.Title </name></map></index>
    <index><map><name set="cmd"> Actor.Role </name></map></index>
    <index><map><name set="cmd"> Session.Actor.Role </name></map></index>
    <index><map><name set="cmd"> imdi.Actor.Role </name></map></index>
    <index><map><name set="imdi"> Actor.Role </name></map></index>
  </indexInfo>
  <schemaInfo>
    <schema name="dc" identifier="info:srw/schema/1/dc-v1.1">
      <title>Simple Dublin Core</title></schema>
    <schema name="cmd" identifier="info:srw/schema/101/cmd">
      <title>Component Metadata</title></schema>
    ...
  
```

Extensions II – Sequential Tier Search

- CQL: a) provides boolean operator PROX

```
Herz PROX/unit=sentence/distance=0 zerreißen
Actor.w = „Ja“ PROX/seconds/4 Actor.emotion=laugh
```

- b) proposes window and element in CQL 2.0

```
word all/windowSize=10 "hat cat rat"
bib.name = "adam smith" PROX/element=bib.author dc.date =1965
/* my unifying proposal: */
bib.name = "adam smith" PROX/unit=bib.author/0 dc.date =1965
bib.name = "adam smith" PROX/unit=bib.author/>0 dc.date =1965 /* other */
```

However this is limited either to only two operands or to simple terms

- Therefore proposal of a new boolean operator : IN or HAS

However not CQL anymore.

(Q1 AND Q2 AND Q3) IN Q4?

```
( Actor.X.w=Ja PROX/w/4 Actor.Y.emotion =laugh
  AND Actor.Z.gesture="clap hands"
  AND Actor.w adj "wonderful feeling"
) IN Paragraph /* or: */ ) IN PROX/min/2
```

- Binary chain:

(Q1 PROX/{modifiers}/a Q2 PROX//a Q3)

```
(Actor.X.w=Ja PROX/w/4 Actor.Y.emotion =laugh)
PROX/min/2/a Actor.Z.gesture="clap hands"
PROX//a Actor.w adj "wonderful feeling"
```

- Other ideas?

– STS - Aligment

- Aligned! tiers (primary track/sequence: AV-file, tokens)
→ AnnotationGraph (Bird & Liberman)?

modifiers:
 / Fully aligned
 / Overlap
 / Left Overlap
 / Right Overlap
 / Surrounding
 / Within
 / No Constraint
 / Clear
 { All combinations
 of: begin/end time,
 and =/>/< }

TROVA [help](#) user: anonymous [login](#) [log out]

Simple Single Layer Multiple Layer

Mode:

in

in

in

TROVA multi-layer search

www.lat-mpi.eu/tools/annex/

tier:	1	2	3	4	5	6			
timecode (original-track)									
segmentation									
allocation	1	1	1	1	2	2	pause	1	1
w	Ist	sie	da	?	Ja	.		Und	?
w.pos	V	PRO	PROP	\\$.	ja	\\$.			
w.lemma	sein	sie	da	\\$.		\\$.			
s	1	1	1	1	2	2		3	3
Actor1	x	x	x	x					
Actor1.emotion	Suspension				Relief				
Actor1.gesture									
Actor2									
Actor2.emotion									
Actor2.gesture					Hand on shoulder				

Extensions II – binding indices

• Binding Indices

```
{index} {relation}/var=(X|Y|Z,...) {term}
```

```
Actor.Role =/var=X Annotator AND Actor.Age >/var=X 40
AND Actor.Role =/var=Y Speaker AND Actor.Sex =/var=Y Female

Actor.(X).Role /* shorthand */

TierType.PoS =/var=X noun PROX/s/0 TierType.PoS =/var=Y verb
```

Combined Metadata Content Query with Sequence and bound Indices

```
Actor.(X).Role = Interviewer AND
( (Actor.(X).w = „Ja“ PROX/words/4 Actor.(Y).emotion=laugh)
OR (Actor.(X).w = „Ja“ PROX/sec/3 Actor.(Y).emotion=laugh) )
```

<i>index</i>	<i>sub-index</i>	<i>modifier</i>		<i>Sequence</i>			
<i>MDQuery</i>							
Actor	.Role	X	Interviewer				
<i>Content Query</i>							
Actor	.w	X		Ja			<i>continue</i> →
Actor	.emotion	Y				laugh	
<i>distance</i>					4 words 3 sec		
<i>add Tiers...</i>							

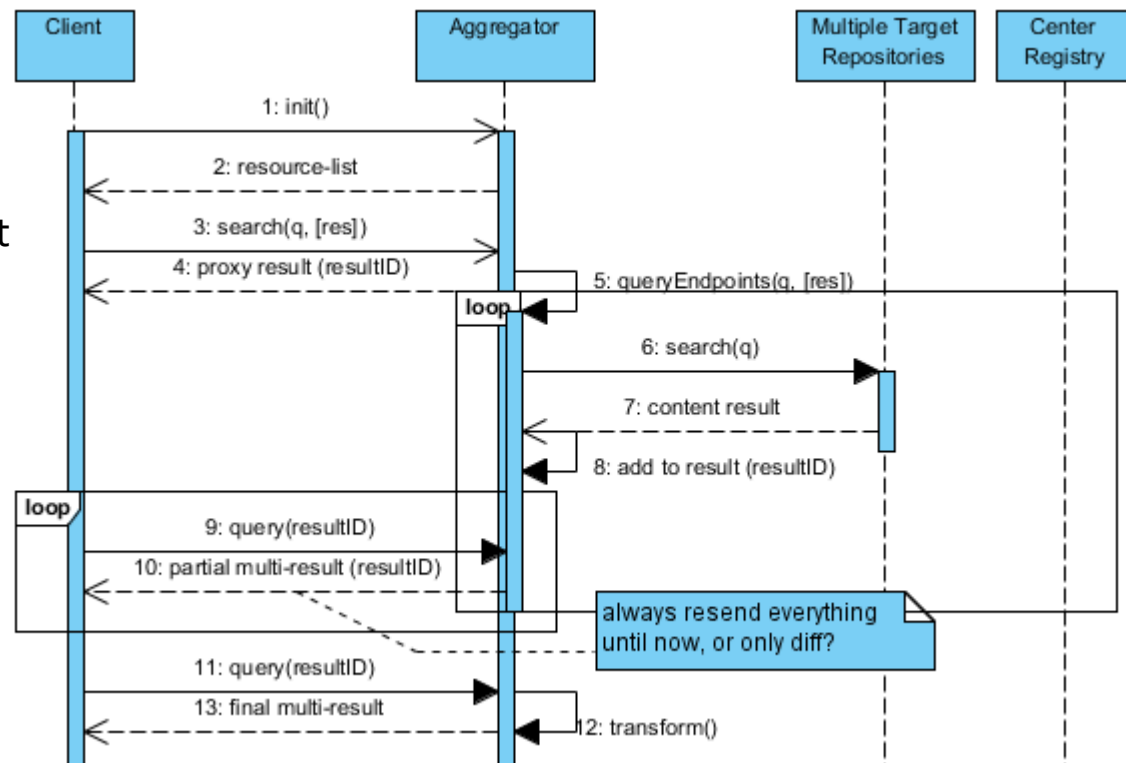
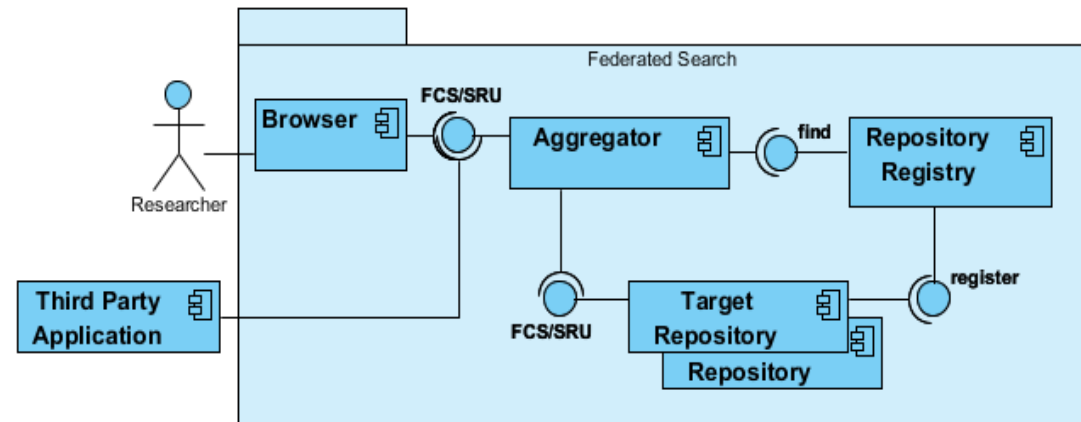
Aggregator

- requirements:

- also a FCS/SRU-endpoint
- asynchronous (not waiting for the slowest one)
- but still session-less
- "multiResult"
 - "merge" not possible - retain provenance
 - summary over data sources
- every match is one result-item (`sru:recordData`) as opposed to e.g. one Resource with many hits being one item in the result set

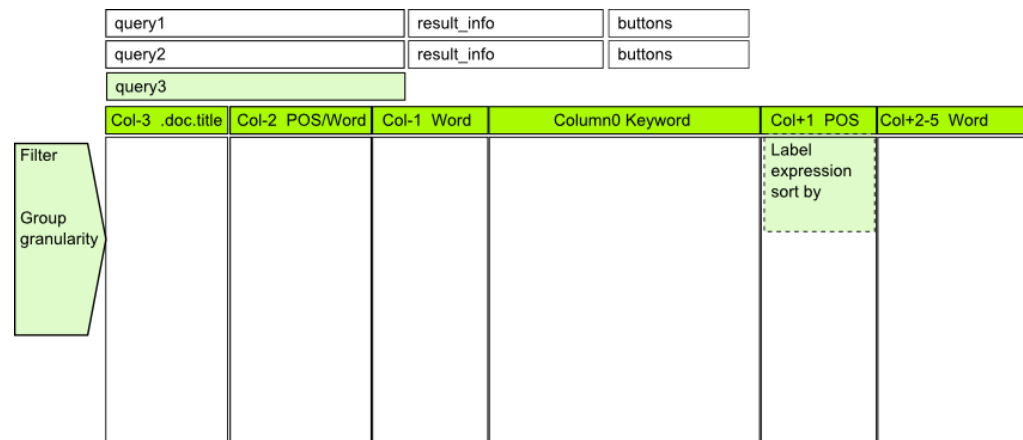
- solution(?):

- resultID as ticket
- client keeps asking
- aggregator delivers summary of intermediate result + status

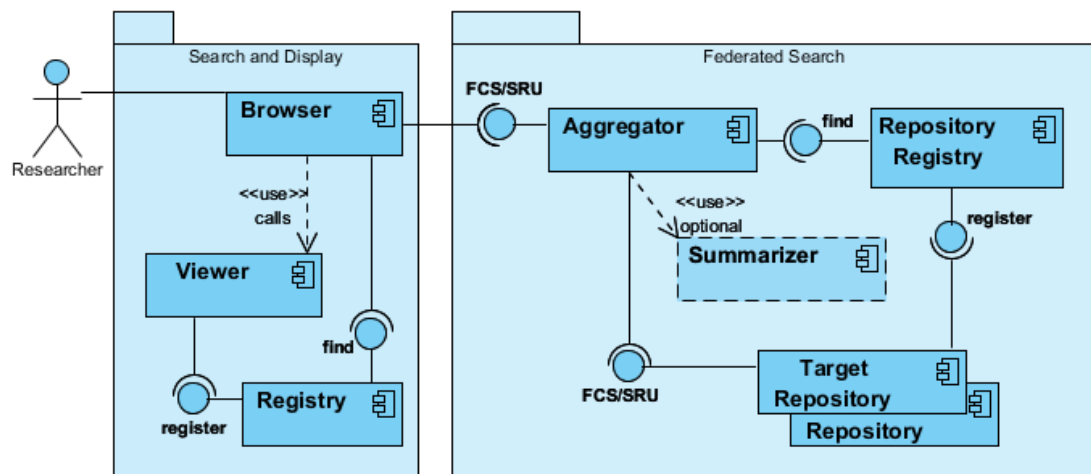


Aggregator – User Interface

- allow multiple queries/results
- allow selecting indices
 - in query-input,
 - to display in the result
 - for grouping/sorting result



- Browser knows the Viewers (per Type)
OR endpoint already delivers link to Viewer
- multiple Viewers for one type possible
- Visualization may need summarized data
either provided by target repository
or a specialized Summarizer-module
as fall-back (inefficient)



Summary - main issues

- **fcs.resource**
as distributed hierarchical index
- value domain for **DataView@type**
kwic, title, metadata,
{mime-type}: application/tcf, application/eaf, application/kml
- multi-result
- announcing indices
- agree on new (optional) parameters:
`*?x-format search?x-dataview scan?x-maximumDepth`
- **ResourceViewer**
for various data-types
- **Visualization (+ Aggregation)**
 - TimeLine (different scales: for Metadata: years to days, for content: seconds)

CQL-Examples - Metadata queries

cmdIndex

```
>clarin.eu:2625    >Actor.Contact.Phone
>Session.Project.Name
```

Basic

```
>dc.title adj "open access"
>dc.date > 1900
```

Boolean operators

```
>Organisation any University
  and (dc.language=de or cmd.Country=Austria)
  and (dc.title any Liebe or cmd.Author any Trakl)
```

.Alternatives

```
>cmd.genre = (opera or novel or fantasy)
>cmd.genre any "opera novel fantasy"
```

.Multiple conditions to **same Component/Element** -> new modifier:

```
>Actor.gender =/var=X f and Actor.age >/var=X 15 /*bind-variables */
/* CQL 2.0 proposal: */
>bib.name="Adam Smith" PROX/element=bib.author dc.date=1965
```

Reference architecture

